

CONSIGLIO REGIONALE
DELLA REGIONE AUTONOMA
TRENTINO-ALTO ADIGE



REGIONALRAT
DER AUTONOMEN REGION
TRENTINO-SÜDTIROL

Bolzano, 13 luglio 2022
class. 2.9.1-2022-15

Il numero di protocollo e la data sono associati
al messaggio PEC o ai files allegati alla medesima

Ai Consiglieri regionali
Diego Nicolini
Alex Marini
LORO SEDI

Oggetto: risposta all'interrogazione n. 128/XVI in materia di assegni vitalizi.

L'interrogazione n. 128/XVI assume ad oggetto gli "anticipi percepiti indebitamente dagli ex-consiglieri", a loro volta inerenti "il regime previdenziale dei membri del Consiglio".

Dato atto che l'espressione "anticipi", utilizzata nell'interrogazione, può assumere il solo significato di valori attuali della quota di assegno vitalizio, secondo quanto previsto all'articolo 10, comma 2, della legge regionale n. 6/2012, e che le "restituzioni obbligatorie degli anticipi", pure richiamate nell'interrogazione, sono quelle previste all'articolo 3 della legge regionale n. 4/2014, si trasmettono le allegate tabelle riassuntive delle somme da corrispondere da parte di ex Consiglieri o dei loro eredi.

In merito all'applicazione della normativa in materia di trattamento economico e previdenziale di Consiglieri ed ex Consiglieri è in corso un contenzioso giudiziario, ragione per la quale non possono essere forniti i nominativi degli ex Consiglieri tenuti alle restituzioni.

Al termine del contenzioso giudiziario in corso, si assumeranno le relative determinazioni.

I dati sono trasmessi in quanto richiesti da Consiglieri regionali nell'ambito delle prerogative consiliari e nei soli limiti di risposta all'interrogazione in oggetto: i Consiglieri ai quali gli stessi vengono forniti sono responsabili del loro utilizzo, anche nel caso di indebite comunicazioni o diffusioni.

Con i migliori saluti.

Allegati di cui al testo¹.

SV/FL/EL/MB

Questo documento, se trasmesso in forma cartacea, costituisce copia dell'originale informatico firmato digitalmente, valido a tutti gli effetti di legge, predisposto e conservato presso questa Amministrazione (D.lgs. 82/05). L'indicazione del nome del firmatario sostituisce la sua firma autografa (art. 3 D.lgs. 39/93).

1. Allegati omissi nel rispetto della normativa sul trattamenti dei dati personali.

IL PRESIDENTE
- Josef Noggler -
(firmato digitalmente)

 Firmato digitalmente da:
NOGGLER JOSEF
Firmato il 2022/07/13 08:53
Seriale Certificato: 637129
Valido dal 28/07/2021 al 28/07/2024
InfoCamere Qualified Electronic Signature CA



Bozen, 13. Juli 2022
class. 2.9.1-2022-15

Protokollnummer und Datum sind aus der zertifizierten
elektronischen Post (PEC) oder den Beilagen ersichtlich

An die Regionalratsabgeordneten
Alex Marini
Diego Nicolini

IM HAUSE

Betreff: Antwort auf die Anfrage Nr. 128/XVI betreffend die Leibrenten.

Die Anfrage Nr. 128/XVI befasst sich mit den „von den ehemaligen Abgeordneten zu Unrecht bezogenen Vorschüssen“, die sich aus der „Vorsorgeregelung der Mitglieder des Regionalrates ergeben“.

Vorausgeschickt, dass der in der Anfrage verwendete Begriff „Vorschüsse“ einzig und allein der Bedeutung „Barwert eines Teils der Leibrente“ gemäß den in Artikel 10 Absatz 2 des Regionalgesetzes Nr. 6/2012 enthaltenen Vorgaben gleichkommt und dass sich die „Pflicht der Rückerstattung der Vorschüsse“, von der in der Anfrage ebenfalls die Rede ist, auf die im Artikel 3 des Regionalgesetzes Nr. 4/2014 vorgesehene Rückerstattung bezieht, übermittle ich Ihnen im Anhang die Tabellen, in denen die von Seiten der ehemaligen Abgeordneten oder deren Erben zu erstattenden Beträge zusammengefasst angeführt sind.

Was die Anwendung der Bestimmungen betreffend die wirtschaftliche und vorsorgerechtliche Behandlung der Abgeordneten und ehemaligen Regionalratsabgeordneten anbelangt, ist derzeit noch ein Gerichtsverfahren anhängig, so dass die Namen der ehemaligen Regionalratsabgeordneten, welche die Rückerstattungen vornehmen müssen, nicht angeführt werden dürfen.

Nach Abschluss des anhängigen Gerichtsverfahrens werden die entsprechenden Entscheidungen getroffen werden.

Die Daten werden, da sie von den Regionalratsabgeordneten im Rahmen der mit der bekleideten Funktion verbundenen Rechte angefordert worden sind, übermittelt, und zwar begrenzt auf das zur Beantwortung der oben angeführten Anfrage notwendige Ausmaß: die Abgeordneten, denen die Daten zur Verfügung gestellt werden, haften für deren Verwendung, und zwar auch im Falle einer missbräuchlichen Weitergabe oder Verbreitung.

Mit freundlichen Grüßen

DER PRÄSIDENT
- Josef Nogglner -
(digital signiert)

Im Text genannte Anlagen¹

SV/FL/EL/MB/MF

Falls dieses Dokument in Papierform übermittelt wird, stellt es die für alle gesetzlichen Wirkungen gültige Kopie des elektronischen digital signierten Originals dar, das von dieser Verwaltung erstellt und bei derselben aufbewahrt wird (GvD Nr. 82/2005). Die Angabe des Namens der unterzeichnenden Person ersetzt deren eigenhändige Unterschrift (Art. 3 des GvD Nr. 39/1993).

¹In Einklang mit den Datenschutzbestimmungen nicht übermittelte Anlagen